

СТАЛИНСКОЕ ЗНАМЯ

Орган Мысковского райкома ВКП(б)
и районного совета депутатов трудящихся

№ 55 (260) | 21 июня 1942 года. Воскресенье | Цена 10 к.

Телеграммы Народного Комиссара Иностранных Дел В. М. Молотова г. У. Черчиллю и г. А. Идену

Г. Уинстону Черчиллю,
Премьер-министру Великобритании

ЛОНДОН

Покидая пределы Великобритании, я считаю своим долгом выразить искреннюю благодарность Британскому Правительству и Вам лично за тот сердечный прием и радужное гостеприимство, которые были оказаны мне в Вашей стране.

Выражаю уверенность в том, что заключенный между Советским Союзом и Великобританией Союзный Договор и достигнутая договоренность по вопросам, относящимся к созданию второго фронта в Европе в 1942 году, значительно ускорят полный разгром гитлеровской Германии и являются выражением глубокого стремления наших народов к тесной дружбе и широкому сотрудничеству.

Примите, господин Премьер-Министр, мои лучшие пожелания Вам и народам Великобритании.

В. МОЛОТОВ.

Г. Антони Идену,

Министру Иностранных Дел Великобритании

ЛОНДОН

Перед тем, как покинуть Великобританию, я пользуюсь случаем выразить Вам сердечную благодарность за Ваше дружественное сотрудничество во время переговоров в Лондоне, столь успешно закончившихся подписанием Договора между СССР и Великобританией о Союзе и взаимной военной помощи.

Я не сомневаюсь, что этот Договор явится прочной базой для дальнейшего развития союзных дружественных отношений между нашими странами и послужит общему делу свободных народов как во время войны с гитлеровской Германией, так и в послевоенный период.

В. МОЛОТОВ.

Телеграммы Народного Комиссара Иностранных Дел В. М. Молотова г. Ф. Д. Рузвельту и г. К. Хэллу

Господину Франклину Д. Рузвельту,
Президенту Соединенных Штатов Америки

ВАШИНГТОН

Возвращаясь на родину, я позволяю себе еще раз выразить Вам, господин Президент, свое большое удовлетворение личной встречей с Вами и той полной договоренностью, которая была достигнута в отношении неотложных задач по созданию второго фронта в Европе в 1942 г. для ускорения разгрома гитлеровской Германии и сотрудничества наших стран в интересах всех свободных народов в послевоенный период.

Прошу Вас принять мою искреннюю благодарность за сердечный прием и гостеприимство, оказанные мне Вами и Правительством Соединенных Штатов Америки, и выражение моих самых добрых пожеланий Вам лично и народу Соединенных Штатов Америки.

В. МОЛОТОВ.

Господину Корделлу Хэллу,
Государственному Секретарю

ВАШИНГТОН

Перед возвращением на родину позвольте выразить Вам, господин Государственный Секретарь, свою искреннюю благодарность за Ваше личное участие в переговорах, имевших место в Вашингтоне, и Вашу помощь, оказанную мне в выполнении моей миссии.

Прошу принять мои наилучшие пожелания успехов в Вашей плодотворной деятельности на пользу нашего общего дела.

В. МОЛОТОВ.

Нота Чрезвычайного и Полномочного Посла Союза Советских Социалистических Республик М. М. Литвинова Государственному Секретарю Соединенных Штатов Америки г. Корделлу Хэллу

Ваше Превосходительство,

В связи с подписанием сего числа Соглашения между нашими двумя Правительствами о принципах, применимых к взаимной помощи в ведении войны против агрессии, имею честь подтвердить договоренность между нами, что это Соглашение заменяет и делает недействительными два предыдущих соглашения о том же предмете между нашими двумя Правительствами, из которых более позднее выразилось в обмене сообщений между Президентом и г. Сталиным, датированных соответственно 13 февраля, 20 февраля и 23 февраля 1942 года.

Примите и проч.

Максим ЛИТВИНОВ.

Посол Союза Советских Социалистических
Республик в Вашингтоне.

Вашингтон, 11 июня 1942 года.

подписание соглашения между Советским Союзом и Соединенными Штатами Америки о принципах, применимых к взаимной помощи в ведении войны против агрессии

11-го июня 1942 года в Вашингтоне состоялось подписание Соглашения между Правительствами Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки о принципах, применимых к оказанию взаимной помощи в ведении войны против агрессии. От имени Правительства СССР Соглашение подписал Чрезвычайный и полномочный Посол СССР в США М. М. Литвинов, от имени Правительства Соединенных Штатов Америки — Государственный Секретарь США г. Корделл Хэлл.

Подписанное Соглашение, в котором Правительство США вновь подтверждает, что оно и впредь будет оказывать Советскому Союзу в борьбе против общего врага оборонную помощь вооружением и другими военными материалами, содержит ряд уточнений порядка предоставления этой помощи. В основу Соглашения положен принцип взаимной выгоды помощи, оказываемой друг другу обеими странами. Правительства СССР и США, сочтя целесообразным отложить окончательное урегулирование вопросов, вытекающих из оказы-

ваемой взаимной помощи, заключили данное предварительное Соглашение о предоставлении оборонной помощи и зафиксировали в нем некоторые соображения, которые будут приняты во внимание при заключении будущего окончательного соглашения, в соответствии с интересами обеих стран, с интересами улучшения мировых экономических отношений и с интересами поддержания мира.

Как известно, Соглашение того же содержания было заключено между Соединенными Штатами Америки и Великобританией 23 февраля 1942 года.

Одновременно с подписанием Соглашения Государственный Секретарь США г. Корделл Хэлл и Посол СССР М. М. Литвинов обменялись нотами, в которых подтверждается договоренность между обоими Правительствами о том, что с подписанием Соглашения последнее заменяет и делает недействительными два предыдущих соглашения по тому же вопросу. Ниже публикуется текст Соглашения.

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительствами Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки о принципах, применимых к взаимной помощи в ведении войны против агрессии

Принимая во внимание, что Правительства Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки заявляют, что они заняты общим делом совместно со всеми другими одинаково мыслящими государствами и народами, направленным к созданию основ справедливого и прочного общего мира, обеспечивающего законный порядок им самим и всем другим народам;

и принимая во внимание, что Правительства Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки, как участники Декларации объединенных наций от 1 января 1942 года, подписались под общей программой целей и принципов, воплощенных в совместной Декларации, сделанной 14 августа 1941 года Президентом Соединенных Штатов Америки и Премьер-Министром Соединенного Королевства в Великобритании и Северной Ирландии и известной под именем Атлантической Хартии, к которой присоединилось также Правительство Союза Советских Социалистических Республик;

и принимая во внимание, что Президент Соединенных Штатов Америки решил, в развитие акта Конгресса от 11 марта 1941 года, что оборона Союза Советских Социалистических Республик против агрессии жизненно важна для обороны Соединенных Штатов Америки;

и принимая во внимание, что Соединенные Штаты Америки оказывали и продолжают оказывать Союзу Советских Социалистических Республик помощь в деле сопротивления агрессии;

и принимая во внимание целесообразность того, чтобы окончательное определение условий, на которых Правительство Союза Советских Социалистических Республик получает указанную помощь, и выгоды, которые взамен должны получить Соединенные Штаты Америки, было отложено до тех пор, пока не станет известен объем оборонной помощи и пока ход событий не сделает более ясными окончательные условия и выгоды, которые соответ-

ствовали бы общим интересам Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки и содействовали бы созданию и поддержанию мира во всем мире;

и принимая во внимание, что Правительства Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки имеют общее желание заключить теперь предварительное Соглашение о предоставлении оборонной помощи и о некоторых соображениях, которые будут приняты во внимание при установлении вышеупомянутых условий, и поскольку заключение такого Соглашения было во всех отношениях должным образом разрешено, и все акты, условия и формальности, которые следовало произвести, выполнить или учинить до заключения такого Соглашения в соответствии с законами как Союза Советских Социалистических Республик, так и Соединенных Штатов Америки, были надлежащим образом произведены, выполнены и учинены;

нижеподписавшиеся, должным образом уполномоченные для этой цели соответствующими Правительствами, согласились о нижеследующем;

СТАТЬЯ I.

Правительство Соединенных Штатов Америки будет продолжать снабжать Правительство Союза Советских Социалистических Республик теми оборонными материалами, оборонным обслуживанием и оборонной информацией, которые Президент Соединенных Штатов Америки разрешил передавать или предоставлять.

СТАТЬЯ II.

Правительство Союза Советских Социалистических Республик будет продолжать содействовать обороне Соединенных Штатов Америки и ее укреплению и предоставлять материалы, обслуживание, льготы и информацию в меру его возможностей.

СТАТЬЯ III.

Правительство Союза Советских Социалистических Республик не будет

(Окончание см. на 2 стр.)

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительствами Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки о принципах, применимых к взаимной помощи в ведении войны против агрессии

(Окончание)

без согласия Президента Соединенных Штатов Америки передавать, формально или фактически, какие бы то ни было оборонные материалы или оборонную информацию, полученные им в соответствии с актом Конгресса Соединенных Штатов Америки от 11 марта 1941 года или разрешать пользование ими кому бы то ни было, кроме должностных лиц, служащих или агентов Правительства Союза Советских Социалистических Республик.

СТАТЬЯ IV.

Если в результате передачи Правительству Союза Советских Социалистических Республик какого-нибудь оборонного материала или оборонной информации возникнет необходимость для этого Правительства принять меры или совершить платеж с целью полного обеспечения всех прав какого-либо гражданина Соединенных Штатов Америки, имеющего патентные права в связи с вышеупомянутыми оборонными материалами или информацией, то Правительство Союза Советских Социалистических Республик примет эти меры и произведет такие платежи по предложению Президента Соединенных Штатов Америки.

СТАТЬЯ V.

Правительство Союза Советских Социалистических Республик по окончании существующего чрезвычайного положения вернет Соединенным Штатам Америки, по определению Президента Соединенных Штатов Америки, те из полученных по настоящему Соглашению оборонных материалов, которые окажутся не уничтоженными, утраченными или потребленными и которые, по определению Президента, смогут пригодиться для обороны Соединенных Штатов Америки или Западного полушария или смогут быть каким-либо иным образом использованы Соединенными Штатами Америки.

СТАТЬЯ VI.

При окончательном определении выгод, которые будут предоставлены Соединенным Штатам Америки Правительством Союза Советских Социалистических Республик, будут полностью приняты во внимание все имущество, обслуживание, информация, льготы и другие выгоды, предоставленные Правительством Союза Советских Социалистических Республик после 11 марта 1941 года, полученные и принятые Президентом от имени Соединенных

Максим ЛИТВИНОВ.

Посол Союза Советских Социалистических Республик в Вашингтоне.

Нота Государственного Секретаря Соединенных Штатов Америки г. Корделла Хэлла Чрезвычайному и Полномочному Послу Союза Советских Социалистических Республик М. М. Литвинову

Ваше превосходительство,

В связи с подписанием сего числа Соглашения между нашими двумя Правительствами о принципах, применимых к взаимной помощи в ведении войны против агрессии, имею честь подтвердить договоренность между нами, что это Соглашение заменяет и делает недействительными два предыдущих соглашения о том же предмете между нашими двумя Правительствами, из которых более позднее выразилось в обмене сообщений между Президентом и г. Сталиным, датированных соответственно 13 февраля, 20 февраля и 23 февраля 1942 года.

Примите и проч.

Корделл ХЭЛЛ.

Государственный Секретарь Соединенных Штатов Америки.

Вашингтон, 11 июня 1942 года.

МН 10943

Штатов Америки.

СТАТЬЯ VII.

При окончательном определении выгод, которые будут предоставлены Соединенным Штатам Америки Правительством Союза Советских Социалистических Республик в обмен за помощь, оказанную в соответствии с актом Конгресса от 11 марта 1941 года, их условия должны быть таковы, чтобы не только не затруднять торговлю между этими двумя странами, а наоборот, содействовать взаимно выгодным экономическим отношениям между ними и улучшению мировых экономических отношений. С этой целью они должны предусмотреть возможность согласованных действий Соединенных Штатов Америки и Союза Советских Социалистических Республик, к которым могли бы присоединиться все другие государства и которые были бы направлены к расширению, путем соответствующих международных и внутригосударственных мероприятий, производства, использования рабочей силы, а также обмена и потребления товаров, что составляет материальную основу свободы и благосостояния всех народов; к уничтожению всех форм дискриминации в международной торговле, к сокращению пошлин и других торговых барьеров и вообще к достижению всех экономических целей, изложенных в совместной Декларации Президента Соединенных Штатов Америки и Премьер-Министра Соединенного Королевства от 14 августа 1941 года, к которой присоединилось также Правительство Союза Советских Социалистических Республик.

В возможно скором времени будут начаты переговоры между двумя Правительствами с целью определения, в свете господствующих экономических условий, наилучшего способа достижения вышеуказанных целей их собственными согласованными действиями, а также обеспечения согласованных действий со стороны одинаково с ними мыслящих правительств.

СТАТЬЯ VIII.

Настоящее Соглашение вступит в силу с сего числа. Оно будет оставаться в силе до срока, который должен быть согласован между обоими Правительствами.

Подписано с приложением печатей в Вашингтоне в двух экземплярах 11 июня 1942 года.

Корделл ХЭЛЛ.

Государственный Секретарь Соединенных Штатов Америки.

Информационное сообщение о заседании Верховного Совета СССР 18 июня 1942 г.

Вчера, 18 июня, в 6 часов вечера, в зале заседаний Верховного Совета СССР, в Кремле, состоялось заседание Верховного Совета СССР.

Появление в ложах Председателя Совета Народных Комиссаров СССР товарища Сталина И. В., членов Президиума Верховного Совета СССР и членов Правительства Союза ССР присутствующие встречают, бурной, долго не смолкающей овацией, приветственными возгласами в честь великого братского содружества народов СССР, героической Красной Армии, в честь главы Советского Правительства, Наркома Обороны товарища Сталина. За столом председателя: председатель Совета Союза т. Андреев А. А., председатель Совета Национальностей тов. Шверник Н. М. и их заместители тт. Лысенко Т. Юсупов И., Асланова Ч. А., Кулагин М. В.

Председательствует — председатель Совета Союза депутат Андреев А. А. В порядке дня, ратификация договора между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенным Королевством в Великобритании о Союзе в войне против гитлеровской Германии и ее сообщников в Европе и о сотрудничестве и взаимной помощи после войны.

С сообщением по этому вопросу выступил, встреченный продолжительной бурной овацией, Народный Комиссар Иностранных Дел товарищ Молотов В. М. Доклад Народного Комиссара Иностранных Дел тов. Молотова В. М. неоднократно прерывался продолжительными аплодисментами, переходящими в овацию, выражавшими одобрение внешней политики Советского правительства и уверенность в победе боевого Союза великих демократических держав над гитлеровской Германией.

По окончании выступления товари-

ща Молотова открылись прения. В прениях выступили депутаты: Пономаренко Т. К. (Белорусская ССР), Щербатов А. С. (Москва), Корниенко Л. Р. (Украинская ССР), Жданов А. А. (Ленинград), Паленко Ю. И. (Литовская ССР), Патоличев М. С. (Челябинская обл.), Стурга Г. С. (Грузинская ССР), Ланце В. Т. (Латвийская ССР), Юсупов У. (Узбекская ССР), Варес Н. Я. (Эстонская ССР).

В виду отсутствия возражений тов. Молотов от заключительного слова отказался.

По предложению депутата Пономаренко Т. К. Верховный Совет СССР, раздельным голосованием по палатам принимает следующее постановление:

«Верховный Совет Союза Советских Социалистических Республик, заслушав сообщение Народного Комиссара Иностранных Дел товарища Молотова Вячеслава Михайловича о заключении договора между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенным Королевством в Великобритании о Союзе в войне против гитлеровской Германии и ее сообщников в Европе и о сотрудничестве и взаимной помощи после войны и предложение правительства о ратификации Договора, постановляет:

1. Одобрить внешнюю политику правительства.

2. Ратифицировать Договор между Союзом Советских Социалистических республик и Соединенным Королевством в Великобритании о Союзе в войне против гитлеровской Германии и ее сообщников в Европе и о сотрудничестве и взаимной помощи после войны, заключенный в гор. Лондоне 26 мая 1942 года».

На этом закончилось заседание Верховного Совета СССР.

Резолюция митинга трудящихся с. Мыски

Мы, трудящиеся с. Мыски, с огромным удовлетворением приветствуем дальнейшее укрепление боевого содружества свободолюбивых народов мира в борьбе с кровавым гитлеризмом, выраженное в договоре между СССР и Англией «О союзе в войне против гитлеровской Германии и ее сообщников в Европе и о сотрудничестве и взаимной помощи после войны».

Договор, заключенный между СССР и Англией, является историческим документом, подтверждающим неуклонный рост влияния и авторитета Советского Союза и его вооруженных сил перед всем прогрессивным человечеством мира. Он отражает собою мудрую Сталинскую внешнюю политику Советского Правительства и отвечает интересам международного пролетариата.

Достигнутая между Советским Союзом и Англией полная договоренность в отношении некоторых задач создания второго фронта в Европе в 1942 г. еще больше вселяет в нас уверенность в неизбежности быстрого и окончательного разгрома гитлеровской Германии.

Но мы знаем, что для окончательного разгрома немецко-фашистских войск потребуются от всех нас еще много усилий.

К оказанию всемерной помощи фронту мы готовы! Мы будем помогать фронту всеми своими силами до тех пор, пока не будет полностью освобождена Советская земля от гитлеровских мерзавцев, пока не будет уничтожен кровавый гитлеровский режим.

Для того, чтобы ускорить разгром гитлеровской Германии мы изо дня в день будем повышать производительность труда, зная что перевыполнение производственных заданий является прямой помощью фронту, будем давать продукцию сверх плана, образцово организуя уход за посевами, вырастим обильный, военный урожай и своевременно уберем его. Подготовим колхозному скоту теплую и сытую зимовку — больше и лучшего качества заготовим корма, по хозяйски оборудуем скотные дворы.

Сделаем, товарищи, все, чтобы дать стране и Красной Армии больше хлеба, мяса, масла и др. продуктов.

По следам наших выступлений

В нашей газете № 49 за 31 мая 1942 г. была помещена статья: «О «порядках» в клубе».

Зав. районо тов. Емшенецкий сообщил нам, что им приняты необходимые меры для устранения недостатков, указанных в статье.

Ответ. редактор

И. АРБАЧАКОВ.

Нашего УТЕРЯННЫЕ паспорт серия ИС-С № 547813 выданный Мысковским РОМ НКВД, военный билет, выданный Мысковским РВК и профбилет № 212119 на имя ПОПОВА Степана Николаевича, прошу вернуть по адресу: с. Подобасс.